



拼音扫盲补充读物

YING XIONG NIAN DAI YING XIONG DUO

英雄年代英雄多

(山东民歌选)



內容說明

这是一本拼音扫盲补充讀物，內容选有山东民歌45首，用汉语拼音方案按字注音，标有声調，專供农村扫盲班学员練習拼音和巩固識字用。

YING XIONG NIAN DAI YING XIONG DUO 英 雄 年 代 英 雄 多 山东民歌选 (拼音扫盲补充讀物)

* * *

北京市書刊出版發售許可證出字第90号

WENZI GAIGE CHUBANSHE CHUBAN

文 字 改 革 出 版 社 出 版

北京朝陽門內前鋒胡同17号

新华書店发行 北京印刷厂印刷

统一書号:J000·536 字數:灰字、橫書各600行

開本:787×1092 1/40 印張:1 1/10

1958年11月第1版

1958年11月第1次印刷

印數:1—40,000册

定价:(5) 0.09元

you le gōng chǎn dǎng
有了共产党

yǒu le gōng chǎn dǎng,
有了共产党，
hé shuǐ wǎng shàng tǎng;
河水往 上 淌；
yǒu le gōng chǎn dǎng,
有了共产党，
shuǐ kù xiū shān shàng;
水 庫 修 山 上；
yǒu le gōng chǎn dǎng,
有了共产党，
biàn shān guǒ shù zhǎng;
遍 山 果 树 长；
yǒu le gōng chǎn dǎng,
有了共产党，
shān dì zhuāng jià qiáng;
山 地 庄 稼 强；
yǒu le gōng chǎn dǎng,
有了共产党，
niú yáng mǎn shān gǎng;
牛 羊 滿 山 岗；
yǒu le gōng chǎn dǎng,
有了共产党，
jiā jiā yǒu yú liáng;
家 家 有 余 粮；
gē sòng gōng chǎn dǎng,
歌 颂 共 产 党，

rén rén xǐ xīn shàng;
人 人 喜 心 上;
gēn zhe gōng chǎn dǎng,
跟 着 共 产 党,
xìng fú yǒng yuǎn xiǎng!
幸 福 永 远 享!

—lù zhōng
魯 忠

xiāng qǐ gōng chǎn dǎng
想 起 共 产 党

(yān tai)
(烟 台)

gū niáng xiǎng qǐ gōng chǎn dǎng,
姑 娘 想 起 共 产 党,
yì xiǔ wā tōng yì tiáo jiāng.
一 宿 挖 通 一 条 江。

xiǎo huǒ zi xiǎng qǐ gōng chǎn dǎng,
小 伙 子 想 起 共 产 党,
yì jué páo kāi dà shān gǎng.
一 欲 刨 开 大 山 岗。

lǎo tóu zi xiǎng qǐ gōng chǎn dǎng,
老 头 子 想 起 共 产 党,

yí dān dān qī qiān jīn liáng.
一担 担起 千斤 粮。

xiǎo hái zi xiǎng qǐ gōng chǎn dǎng,
小 孩 子 想 起 共 产 党,
bèng zhe jiǎo ér chàng 'tài yáng'.
蹦 着 脚 儿 唱 ‘太 阳’。

tài yáng de guāng máng wàn wàn zhàng
太 阳 的 光 芒 万 万 丈

tài yáng hóng, tài yáng liàng,
太 阳 红, 太 阳 亮,
tài yáng de guāng máng wàn wàn zhàng.
太 阳 的 光 芒 万 万 丈。
wǒ men rú jīn liǎi tài yáng,
我 们 如 今 俩 太 阳,
liǎng ge tài yáng bù yí yàng,
两 个 太 阳 不 一 样,
yí ge tài yáng zhù běi jīng,
一 个 太 阳 驻 北 京,
yí ge tài yáng guà tiān shàng,
一 个 太 阳 挂 天 上,
tiān shàng de tài yáng nuǎn shēn shàng,
天 上 的 太 阳 暖 身 上,
běi jīng de tài yáng nuǎn xīn fáng.
北 京 的 太 阳 暖 心 房。

— guō chéng qīng
郭 澄 清

máo zhǔ xí de huà er yì chū kǒu
毛 主 席 的 話 儿 一 出 口

(yān tái)
(烟 台)

pí áo bù chuān nuǎn rén xīn,
皮 衫 不 穿 暖 人 心，
hǎo fàn bù chī bǎo rén xīn;
好 飯 不 吃 鮑 人 心；
máo zhǔ xí de huà er yì chū kǒu,
毛 主 席 的 話 儿 一 出 口，
zán men gè gè dǒu jīng shén.
咱 們 个 个 抖 精 神。

hǎo jiǔ bù hē zuì rén xīn,
好 酒 不 喝 醉 人 心，
hǎo huā bù dài měi rén xīn;
好 花 不 戴 美 人 心；
gōng chǎn dǎng de kǒu jiǎo yì chuī xiǎng,
共 产 党 的 口 角 一 吹 响，
zán men yì qí wǎng qián jìn!
咱 們 一 齐 往 前 进！

—liáng shān sōu jí
梁 山 搜 集

tài yang yì chū hóng yíng yíng
太 阳 一 出 紅 盈 盈

(wei shan)
(微 山)

tài yáng yì chū hóng yíng yíng,
太 阳 一 出 紅 盈 盈,
wēi shān hú shàng xiǎng gē shēng,
微 山 湖 上 响 歌 声,
yào wèn chàng de shén me gē?
要 問 唱 的 什 么 歌?
gē sòng jiù xīng máo zé dōng,
歌 頌 救 星 毛 泽 东,
gē shēng yuè chàng yuè xiǎng liàng,
歌 声 越 唱 越 响 亮,
yí chàng chàng dào mǎn tiān xīng.
一 唱 唱 到 满 天 星。

—dèng fēng sōu jí
邓 丰 搜 集

sì shí tiao
四 十 条

(yan tai)
(烟 台)

gōng chǎn dǎng xiàng tài yáng,
共 产 党 像 太 阳,
sì shí tiao xiàng yuè liàng,
四 十 条 像 月 亮,

yuè liàng fàng guāng kào tài yáng,
月亮放光靠太阳，
shí xiàn sì shí tiáo yào kào gōng chǎn dǎng.
实现四十条要靠共产党。
tài yáng zhào zán xīn liàng táng,
太阳照咱心亮堂，
sì shí tiáo bǎ zán sòng tiān táng.
四十条把咱送天堂。

yīng xióng nián dài yīng xióng duō 英雄年代英雄多

(qīng dǎo)
(青 岛)

yú gōng yí shān shì chuán shuō,
愚公移山是传说，
dāng dài yú gōng wǒ jiàn guò;
当代愚公我见过；
yīng xióng nián dài yīng xióng duō,
英雄年代英雄多，
qiān wàn yú gōng zài ēn shè!
千万愚公在俺社！

yí zǒu liǎng zuò qīng shí shān,
移走两座青石山，
xiū qǐ liǎng ge zhù shuǐ wān;
修起两个贮水湾；
qīng sè yìng shí qì shuǐ tǎ,
青色硬石砌水塔，

shuǐ tǎ gāo chā líng xiāo diàn!
水 塔 高 插 灵 霄 殿!

chuán shuō chén xiāng néng pí shān,
传 説 沉 香 能 劈 山,
pí shān yīng xióng zài yǎn qián;
劈 山 英 雄 在 眼 前;
yīng xióng nián dài yīng xióng duō,
英 雄 年 代 英 雄 多,
ǎn shè chén xiāng qiān qiān wàn!
俺 社 沉 香 千 千 万!

yí zuò dà shān pí liǎng bàn,
一 座 大 山 劈 两 半,
shān hòu hé shuǐ yǐn shān qián;
山 后 河 水 引 山 前;
tiān hé běn shì wǒ men zào,
天 河 本 是 我 們 造,
zhè yǔ wáng mǔ yǒu hé gān?
这 与 王 母 有 何 干?

yú gōng zhī yí mén qián shān,
愚 公 只 移 門 前 山,
wéi dé zì jǐ xíng lù biàn;
为 得 自 己 行 路 便;
chén xiāng pí shān jiù mǔ qīn,
沉 香 劈 山 救 母 亲,

wèi dé mǔ zǐ chóng xiāng jiàn!
为 得 母 子 重 相 見!

wǒ men yí zǒu qīng shí shān,
我 們 移 走 青 石 山,
huàn lái wǔ gǔ wàn wàn dàn!
換 来 五 谷 万 万 担!
wǒ men pī shān xiū tiān hé,
我 們 劈 山 修 天 河,
yào bǎ tiān táng zào rén jiān!
要 把 天 堂 造 人 間!

shuí shuō shuǐ wǎng dī chù liú?
誰 說 水 往 低 处 流?
shuí shuō gāo shān bù dī tóu?
誰 說 高 山 不 低 头?
láo dòng shuāng shǒu jìn tóu dà,
勞 动 双 手 勁 头 大,
niǔ zhuǎn qián kūn shuǐ dào liú!
扭 轉 乾 坤 水 倒 流!
—hǎi fáng nóng yè shè xiàng dōng
海 防 农 业 社 向 东

yǒng yuǎn shì chūn tiān
永 远 是 春 天

(wen deng)
(文 登)

céng céng gāo shān yíng chūn tiān,
层 层 高 山 迎 春 天,

héng chōng zhí zhuàng dào shān xià,
横 冲 直 撞 到 山 下,
měi nián xià tiān léi yǔ lái,
每 年 夏 天 雷 雨 来,
hóng shuǐ gǔn gǔn huài zhuāng jià.
洪 水 滚 滚 坏 庄 稼。

hóng shuǐ gǔn gǔn huài zhuāng jià,
洪 水 滚 滚 坏 庄 稼,
pín kǔ nóng mǐn zhù shān xià,
貧 苦 农 民 住 山 下,
gòng chǎn dǎng lái le dà fān shēn,
共 产 党 来 了 大 翻 身,
fēn fēn zǒu xiàng hé zuò huà.
紛 紛 走 向 合 作 化。

fēn fēn zǒu xiàng hé zuò huà,
紛 紛 走 向 合 作 化,
nóng mǐn shèng chǎn jìn tóu dà,
农 民 生 产 劲 头 大,
pi kāi dà shān xiū shuǐ kù,
劈 开 大 山 修 水 庫,
gǔn gǔn hóng shuǐ yǒu le jiā.
滚 滚 洪 水 有 了 家。

gǔn gǔn hóng shuǐ yǒu le jiā,
滚 滚 洪 水 有 了 家,

shuǐ hàn zāi hài quán bú pà,
水旱灾害全不怕，
huāng shān yě lǐng biàn le yàng,
荒山野岭变了样，
biàn dì kāi fàng jīn yín huā.
遍地开放金银花。

—tiān yì sōu jí
田毅搜集

mǎn dì shuǐ tián kāi jīn huā
满地水田开金花

(shou zhāng)
(寿张)

tiān bù pà, dì bù pà,
天不怕，地不怕，
qiān jiā nóng mǐn chéng yì jiā,
千家农民成一家，
lǎo tiān sān nián bù xià yǔ,
老天三年不下雨，
mǎn dì shuǐ tián kāi jīn huā.
满地水田开金花。

—fāng yè zhēn sōu jí
方业珍搜集

lǎo shè yuán de huà
老社员的话

(qīng dǎo)
(青岛)

huó le liù shí suì,
活了六十岁，

méi yǒu yòng guò gāo shān shuǐ.
沒 有 用 过 高 山 水。
gāo shān shuǐ, xìng fú gēn,
高 山 水, 幸 福 根,
hé zuò shè yào tā tīng zhǐ huī.
合 作 社 要 它 听 指 撇。

huó le liù shí nián,
活 了 六 十 年,
méi yǒu zhòng guò shuǐ jiāo tián.
沒 有 种 过 水 溉 田。
shuǐ jiāo tián, mǐ liáng chuān,
水 溉 田, 米 粮 川,
sì shí tiáo gāng yào kuài shí xiàn.
四 十 条 纲 要 快 实 现。

—gāo gē
高 歌

ming lìng jiāng nán xiàng běi qiān
命 令 江 南 向 北 迁

(yu cheng)
(禹 城)

jiǎo tà dì, tóu dǐng tiān,
脚 踏 地, 头 顶 天,
shè yuán gè gè sài luó hàn,
社 員 个 个 賽 罗 汉,
zhǐ huī hé shuǐ dà bān jiā,
指 撇 河 水 大 搬 家,

mìng lìng jiāng nán xiàng běi qiān.
命 令 江 南 向 北 迁。

—tián yì sōu jí
田 豪 搜 集

yí dào yín hé zài dōng pō
一 道 銀 河 在 东 坡

(zou xian)
(鄒 县)

wáng mǔ niáng niáng jīn zān huà tiān hé,
王 母 娘 娘 金 簪 划 天 河，
nà běn shì shén huà méi yǒu rén jiàn guò,
那 本 是 神 話 沒 有 人 見 过，
zuó hēi yè shè yuán men xià le dì,
昨 黑 夜 社 員 們 下 了 地，
jīn zǎo chén yí dào yín hé zài dōng pō.
今 早 晨 一 道 銀 河 在 东 坡。

shí lǐ hé
十 里 河

(rong cheng)
(榮 成)

1

shí lǐ hé, jiǔ dào wān,
十 里 河，九 道 湾，
hé lǐ zhū bǎo duī chéng shān.
河 里 珠 宝 堆 成 山。

yè míng zhū, bì shuǐ zhū,
夜 明 珠，避 水 珠，
jīn bó yín bó shí bā shàn;
金 鉢 銀 鉢 十 八 扇；
jīn bó néng mǎi ge dēng zhōu fǔ,
金 鉢 能 买 个 登 州 府，
yín bó néng huàn ge róng chéng xiàn.
銀 鉢 能 換 个 荣 成 县。
yè chā bǎ hé kǒu, lóng wáng zuò zài
夜 叉 把 河 口，龙 王 坐 在
shuǐ jīng diàn;
水 晶 殿；
yào xiǎng bǎo bèi chū,
要 想 宝 貝 出，
píng dì pí léi zhèn shān chuān,
平 地 霹 雷 震 山 川，
hēi yè biàn bái tiān,
黑 夜 变 白 天，
xī shān nuó zài hé zhōng jiān,
西 山 挪 在 河 中 間，
yǒu fú de kàn liǎng yǎn,
有 福 的 看 两 眼，
méi fú de kàn bú jiàn.
沒 福 的 看 不 見。

2

shí lǐ hé, jiǔ dào wān,
十 里 河，九 道 湾，
hēi yè biàn chéng le dà bái tiān,
黑 夜 变 成 了 大 白 天，

lēi zài píng dì xiǎng,
雷 在 平 地 响，
xī shān yí zài hé zhōng jiān,
西 山 移 在 河 中 間，
shuān sǐ lǎo yè chā, suǒ zhù lǎo lóng wáng,
拴 死 老 夜 叉，鎖 住 老 龙 王，
shuǐ kù běn shì yè míng zhū,
水 庫 本 是 夜 明 珠，
jīn bó yín bó jiù shì shuǐ jiāo tián,
金 鉢 銀 鉢 就 是 水 浇 田，
shuǐ jiāo qí tián shǎn, liáng shí duī chéng
水 浇 畦 田 閃， 粮 食 堆 成
shān,
山，
máo zhǔ xí de nóng mǐn fú qì dà,
毛 主 席 的 农 民 福 气 大，
zhū bǎo dōu zài shǒu lǐ zuàn.
珠 宝 都 在 手 里 攥。

——xīng huǒ shè bǔ yún jí
星 火 社 卜 云 集

hóng xī guǎn
虹 吸 管

(jǐ nán)
(济 南)

hǎo xiàng yì tiáo lóng,
好 像 一 条 龙，
chuān guò huáng hé bà,
穿 过 黄 河 壩，

tóu zài hé shuǐ zhōng,
头 在 河 水 中，
wěi zài hé bà xià.
尾 在 河 壕 下。

tūn bù wán de hé shuǐ,
吞 不 完 的 河 水，
xiè bù jìn de làng huā,
泄 不 尽 的 浪 花，
jiāo bù wán de tǔ dì,
浇 不 完 的 土 地，
shōu bù jìn de zhuāng jià.
收 不 尽 的 庄 稼。

—wú rui
吳 瑞

xīn shuǐ jǐng 新 水 井

(lin qing)
(临 清)

xīn shuǐ jǐng, liàng shǎn shǎn
新 水 井，亮 閃 閃
hǎo xiàng gū niáng shuǐ wāng wāng de yǎn;
好 像 姑 娘 水 汪 汪 的 眼；
kàn de yù mǐ lòu yá xiào,
看 得 玉 米 露 牙 笑，
kàn de dì guā hún shēn ,
看 得 地 瓜 淦 身 ，